



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
18 June 2002
Russian
Original: Spanish

Пятьдесят шестая сессия

Пункт 151 повестки дня

Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Гаити

Доклад Пятого Комитета

Докладчик: г-н Сантьяго Винс (Уругвай)

I. Введение

1. На своем 3-м пленарном заседании 19 сентября 2001 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить в повестку дня своей пятьдесят шестой сессии пункт, озаглавленный «Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Гаити», и передать его на рассмотрение Пятому комитету.
2. Пятый комитет рассматривал данный пункт на своих 54, 55-м и 60-м заседаниях, состоявшихся 13 и 15 мая и 17 июня 2002 года. Заявления и замечания, сделанные в ходе рассмотрения Комитетом данного пункта, отражены в соответствующих кратких отчетах (A/C.5/56/SR.54, 55 и 60).
3. Для рассмотрения данного пункта Комитет имел в своем распоряжении доклад Генерального секретаря, содержащий заключительный отчет об исполнении бюджета Миссии Организации Объединенных Наций в Гаити (A/56/851) и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/56/887).

II. Рассмотрение проекта резолюции A/C.5/56/L.74

4. На 60-м заседании 17 июня Представитель Бельгии и координатор неофициальных консультаций по данному пункту внес на рассмотрение от имени Председателя проект резолюции, озаглавленный «Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Гаити» (A/C.5/56/L.74).
5. На том же заседании Комитет принял проект резолюции A/C.5/56/L.74 без голосования (см. пункт 6).

III. Рекомендация Пятого комитета

б. Пятый комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Гаити

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклад Генерального секретаря о финансировании Миссии Организации Объединенных Наций в Гаити¹ и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам²,

ссылаясь на резолюцию 1048 (1996) Совета Безопасности от 29 февраля 1996 года, в которой Совет продлил мандат Миссии на заключительный четырехмесячный период до 30 июня 1996 года, а также на все предыдущие резолюции Совета, касающиеся Миссии,

ссылаясь также на свое решение 48/447 от 23 декабря 1993 года о финансировании Миссии и свои последующие резолюции и решения по этому вопросу, последней из которых была резолюция 53/477 от 8 июня 1999 года,

вновь подтверждая, что расходы Миссии являются расходами Организации, которые должны нести государства-члены в соответствии с пунктом 2 статьи 17 Устава Организации Объединенных Наций,

ссылаясь на свои предыдущие решения относительно того, что для покрытия расходов, связанных с Миссией, требуется процедура, отличная от той, которая применяется для покрытия расходов по регулярному бюджету Организации Объединенных Наций,

учитывая тот факт, что более развитые в экономическом отношении страны в состоянии делать сравнительно более крупные взносы и что менее развитые в экономическом отношении страны имеют сравнительно ограниченные возможности для внесения взносов на такие операции,

принимая во внимание особую ответственность государств — постоянных членов Совета Безопасности, о которой упоминается в резолюции 1874 (S-IV) Генеральной Ассамблеи от 27 июня 1963 года, при финансировании таких операций,

с признательностью отмечая, что ряд правительств внесли добровольные взносы на финансирование Миссии,

сознавая важность предоставления Миссии финансовых ресурсов, необходимых ей для покрытия своих непогашенных обязательств,

1. *принимает к сведению* положение со взносами на финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Гаити по состоянию на 30 апреля 2002 года, в том числе задолженность по взносам в размере 1,9 млн. долл. США, что составляет примерно 1 процент от общего объема начисленных

¹ A/56/851.

² A/56/887.

взносов, с озабоченностью отмечает, что только сто сорок одно государство-член выплатило свои начисленные взносы в полном объеме, и настоятельно призывает все другие государства-члены, особенно те из них, которые имеют задолженность, обеспечить внесение своих невыплаченных начисленных взносов;

2. *выражает* свою признательность тем государствам-членам, которые выплатили свои начисленные взносы в полном объеме;

3. *выражает обеспокоенность* по поводу положения с финансированием деятельности по поддержанию мира, особенно в связи с возмещением расходов, предоставляющим войска странам, которые несут дополнительное бремя в результате неуплаты государствами-членами своих взносов в срок;

4. *выражает также* обеспокоенность по поводу той задержки, с которой сталкивается Генеральный секретарь в плане развертывания и обеспечения достаточными ресурсами некоторых из последних миссий по поддержанию мира, в частности в Африке;

5. *подчеркивает*, что в отношении всех будущих и существующих миссий по поддержанию мира должен применяться одинаковый и недискриминационный подход в отношении финансовых и административных механизмов;

6. *подчеркивает также*, что все миссии по поддержанию мира должны быть обеспечены достаточными ресурсами для результативного и эффективного выполнения ими своих соответствующих мандатов;

7. *одобряет* рекомендации, содержащиеся в пункте 82 доклада Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам²;

8. *постановляет* зачесть государствам-членам сумму в размере 45 567 055 долл. США с учетом положений пункта 6 резолюции 56/___ Генеральной Ассамблеи о стратегических запасах для развертывания;

9. *просит* Генерального секретаря через один год представить обновленный доклад;

10. *подчеркивает*, что ни одна миссия по поддержанию мира не должна финансироваться путем заимствования средств, предназначенных для других действующих миссий по поддержанию мира;

11. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей пятьдесят седьмой сессии пункт, озаглавленный «Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Гаити».